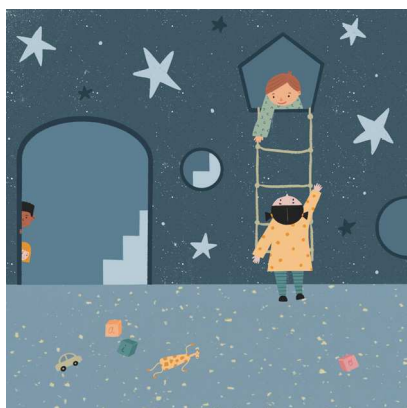


artigo

RUBBER FLOORING
FOR CONTEMPORARY ARCHITECTURE

Boutique
NURSERIES

UNA RACCOLTA DI ASILI UNICI AL MONDO
A COLLECTION OF EXCLUSIVE KINDERGARTENS IN THE WORLD



I bambini, specialmente i più piccoli, vivono e utilizzano gli spazi in modi molto diversi rispetto agli adulti. Il progetto architettonico degli asili e dei nidi deve quindi tenere conto della prospettiva unica dei bambini, per coniugare la massima sicurezza con la creazione di un dintorno piacevole, giocoso, che sappia trasmettere sensazioni positive. I bambini vengono stimolati dall'ambiente grazie al gioco e al movimento: i pavimenti in gomma Artigo, grazie alla loro elasticità e alla varietà dei colori, diventano preziosi alleati del progettista che vuole creare spazi che favoriscano le prime esperienze ludiche e di apprendimento. Nel caso degli asili e delle scuole materne, il pavimento entra spesso in diretto contatto con i piccoli alunni: è fondamentale garantire la massima igiene e per questo i pavimenti per asili Artigo sono naturalmente batteriostatici.

The way children, especially younger children, use and experience their surroundings is very different from the way adults do. The architecture of a kindergarten or nursery must account for the unique perspective of children in order to achieve ultimate safety while crafting a setting that is enjoyable, playful and a wellspring of positive sensations. Children are stimulated as they experience their environment through play and movement: The elasticity and variety of colours afforded by Artigo rubber flooring are precious allies and simplify the designer's mission to create surroundings that are beneficial for a child's first experiences in learning and play. In kindergartens and nursery schools, children often come into close contact with flooring: guaranteeing absolute hygiene is therefore crucial, which is why Artigo flooring for kindergartens and nursery schools is naturally bacteriostatic.

Boutique NURSERIES

UNA RACCOLTA DI ASILI UNICI AL MONDO
A COLLECTION OF EXCLUSIVE KINDERGARTENS IN THE WORLD

FROEBEL EARLY LEARNING

MELBOURNE

rubber flooring • **Granito**
project • **Silvester Fuller**
photos • **Shannon McGrath**

Froebel è una organizzazione no-profit Australiana focalizzata nell'insegnamento dei bambini. Dopo essere stata selezionata dall'Università di Melbourne, ha costruito e gestisce il nuovo Early Learning Centre presso il distretto Melbourne Connect, aperto a gennaio 2022. Progettato da Silvester Fuller, l'asilo vuole creare una collezione di spazi diversi, caratterizzati dal soffitto in legno curvato, che offre un'ampia gamma di esperienze per i bambini, incoraggiando la curiosità, l'esplorazione e la crescita.

Froebel Australia was selected by the University of Melbourne to develop, build and operate the new Early Learning Centre at the Melbourne Connect innovation precinct which opened in January 2022. Designed by Silvester Fuller, the architectural plan seeks to create a collection of diverse spaces, defined by a timber super-ceiling supporting a broad range of experiences for children, encouraging curiosity, exploration and growth.





MICRO-CRÈCHE BAILLY

BAILLY, YVELINES

rubber flooring • **Granito X-Elastic**
project • **Modal-architecture**
photos • **Cyrille Lallement**

Nel cuore della città di Bailly, questo micro-asilo per 10 bambini è stato creato ristrutturando un antico fienile. Il progetto è organizzato su due piani: il piano terra interamente dedicato ai bambini, con salotto, spogliatoio, accesso al giardino e due dormitori. Il primo piano è riservato allo staff. Un ottimo esempio di come si può preservare un edificio antico dandogli un nuovo scopo, la ristrutturazione è stata resa più facile dall'uso dei nostri pavimenti in gomma. La scelta del pavimento Granito nella versione acustica X-Elastic assicura una riduzione del rumore da calpestio, qualità ideale in una scuola d'infanzia.

Located in the heart of Bailly, this micro-crèche is a rehabilitation of an old barn. The project by Modal-Architecture studio is organised on two floors: ground floor is reserved for children with a living room, access to the garden, changing room and two dormitories. 1st floor is reserved for staff. A great example of preserving the past while giving it a new purpose, the refurbishment was made easier thanks to the use of our own rubber floorings. The choice of the X-Elastic version ensures a reduction of the noise due to treading, which is ideal in a kindergarten.







ASILO SPINO D'ADDA

CREMONA

rubber flooring • **Nd Uni**
project • **Settanta7**
photos • **Fabio Bascetta**

Gli ambienti sono articolati da un gioco di cubi, l'interazione tra interno ed esterno è favorita dalla presenza di ampie vetrate che rendono la struttura comunicante e integrata nel contesto circostante. In una recente intervista, il titolare dello studio Settanta7, l'Architetto Daniele Rangone, ha dichiarato: "Per noi progettare in modo sostenibile significa bilanciare la sostenibilità ambientale, la sostenibilità economica e la sostenibilità sociale". In questa ottica, la scelta dei nostri pavimenti in gomma è da considerarsi una scelta estremamente coerente, viste le caratteristiche di sicurezza, performance e i crediti LEED che garantiscono. È stato posato il pavimento della collezione Nd/Uni, nei colori U107 e U129, per una superficie totale di 500 mq.

The building is designed to follow the new dynamics of education, with a flexible layout where all subdivisions have been erased. A series of cubes, with different finishings, marks the exterior, while large windows create an interaction between inside and outside. In a recent interview, Architect Daniele Rangone said: "For us, designing in a sustainable way means striking a balance between all the different meanings of the word: considering sustainability as environmental, economical and social". In this perspective, the choice of our rubber flooring was a given, counting the features of safety, performance and LEED credits they guarantee. The chosen floor was our Nd/Uni in the U107 and U129 colors, for a total surface of 500 sqm.







THE LEARNING TREE

LONDON

rubber flooring • **Kayar**

project • **Delve**

photos • **Fred Howard**

Le forme curve sono il tema dell'asilo nido Learning Tree: oblò giocosi, archi di passaggio e pareti divisorie curve. L'allestimento interno riflette vari approcci educativi, in particolare il Curiosity Approach, una moderna metodologia di apprendimento guidata dal bambino. In tutto il progetto stati usati materiali naturali, tra cui pareti in legno e compensato di pino, i nostri pavimenti in gomma e altri materiali a basso contenuto di VOC. Scelte progettuali fatte apposta per far conoscere ai bambini una nuova varietà di materiali e superfici, che di solito non si incontrano negli spazi educativi.

Curved forms are used throughout the Learning Tree Nursery: round arches, playful portholes and curved partition walls. The interior fit-out reflects various education approaches, in particular the Curiosity Approach - a modern child-led learning methodology - that the nursery will use alongside other teaching methods for Early Years children. Natural materials were installed including timber-framed, pine-faced plywood walls, our rubber flooring and low VOC finishes throughout. The choices were purposefully made to introduce young children to a variety of materials and surfaces not usually seen in education spaces.







KINDERHAUS ST. ELISABETH

STUTTGART

rubber flooring • **Nd Uni**
project • **Schleicher.ragaller**
photos • **Zoey Braun**

Una predilezione per i materiali grezzi va di pari passo con la massima sicurezza: muri bianchi si combinano con aree con mattoni o cemento a vista, in un affascinante contrasto fra vecchio e nuovo. Il pavimento giallo all'entrata è il nostro pavimento in gomma Nd/Uni nel color U108, voluto dai progettisti per splendere luminoso e creare un ambiente amichevole e invitante. Il progetto dell'asilo ha vinto l'Hugo-Haering-Prize for Architecture nel 2017.

The choice of materials favours a combination of roughness and security. Combined with white walls and unplastered exposed concrete, the brick and other surfaces of the existing structures feature a fascinating contrast of old and new. The yellow rubber flooring at ground level, our own Nd/Uni in U108 color, gleams even for visitors outside and creates a bright, friendly ambience. The project was rewarded with a Hugo-Haering-Prize for Architecture 2017.







NORDTVET FARM KINDERGARTEN

OSLO

rubber flooring • **Kayar**

project • **Morfeus Arkitekter**

photos • **Finn Ståle Felberg**

L'asilo Nordtvet Farm ad Oslo fa parte di una fattoria aperta al pubblico, che offre anche escursioni a cavallo. Il progetto architettonico ha tenuto conto di ogni aspetto: forme, colori, luci, materiali, suoni e microclima. L'immaginazione dei bambini e il loro modo di rapportarsi con il mondo sono state le linee guida del lavoro, che ha creato un asilo "in cui l'edificio in sè diventa un insegnante". Al tempo stesso, l'asilo facilita il gioco, l'apprendimento e l'attività fisica attraverso contesti spaziali in cui, fra luci e ombre, variazioni di dimensioni, suoni e stimoli, si creano luoghi straordinari.

Nordtvet Farm Kindergarten is located in northeastern Oslo and interacts with a farm that is open to the public. The farm has a horseback-riding field and a farmyard with animals. Form, light, colors, materials, sounds and microclimate have been important parameters during the design process. The architects appealed to children's imagination and understanding of the world and designed a kindergarten where the building itself is a mentor and a safe environment for the children. At the same time, the kindergarten facilitates play, learning, and physical activity through spatial contexts where light and shadow, and variation in room sizes and sounds create extraordinary places.











LES LUCIOLES COLLECTIVE CRÈCHE

VILLEMOMBLE, ÎLE-DE-FRANCE

rubber flooring • **Granito + Kayar**

photos • **Paul Kozlowski**

L'asilo, situato in pieno centro nella città di Villemomble, cura in maniera collettiva bambini dall'età di 2 mesi fino ai 4 anni. Come in ogni occasione in cui il benessere e la sicurezza dei bambini è importante, i nostri pavimenti in gomma si sono rivelati la scelta ideale. L'asilo sfrutta appieno le caratteristiche di riduzione del rumore da calpestio della nostra gamma di pavimenti acustici X-Elastic, scelti fra le collezioni Grain e Kayar, per una superficie totale di oltre 1000 mq.

The kindergarten, located in the city center of Villemomble, offers regular collective care for children from the age of 10 weeks until entering kindergarten. Wherever child security, hygiene and safety are required, our rubber floorings proved to be the ultimate choice. The creche makes full use of our X-Elastic acoustic rubber floorings, from the Grain and Kayar collections, for a total surface of more than 1000 sqm.







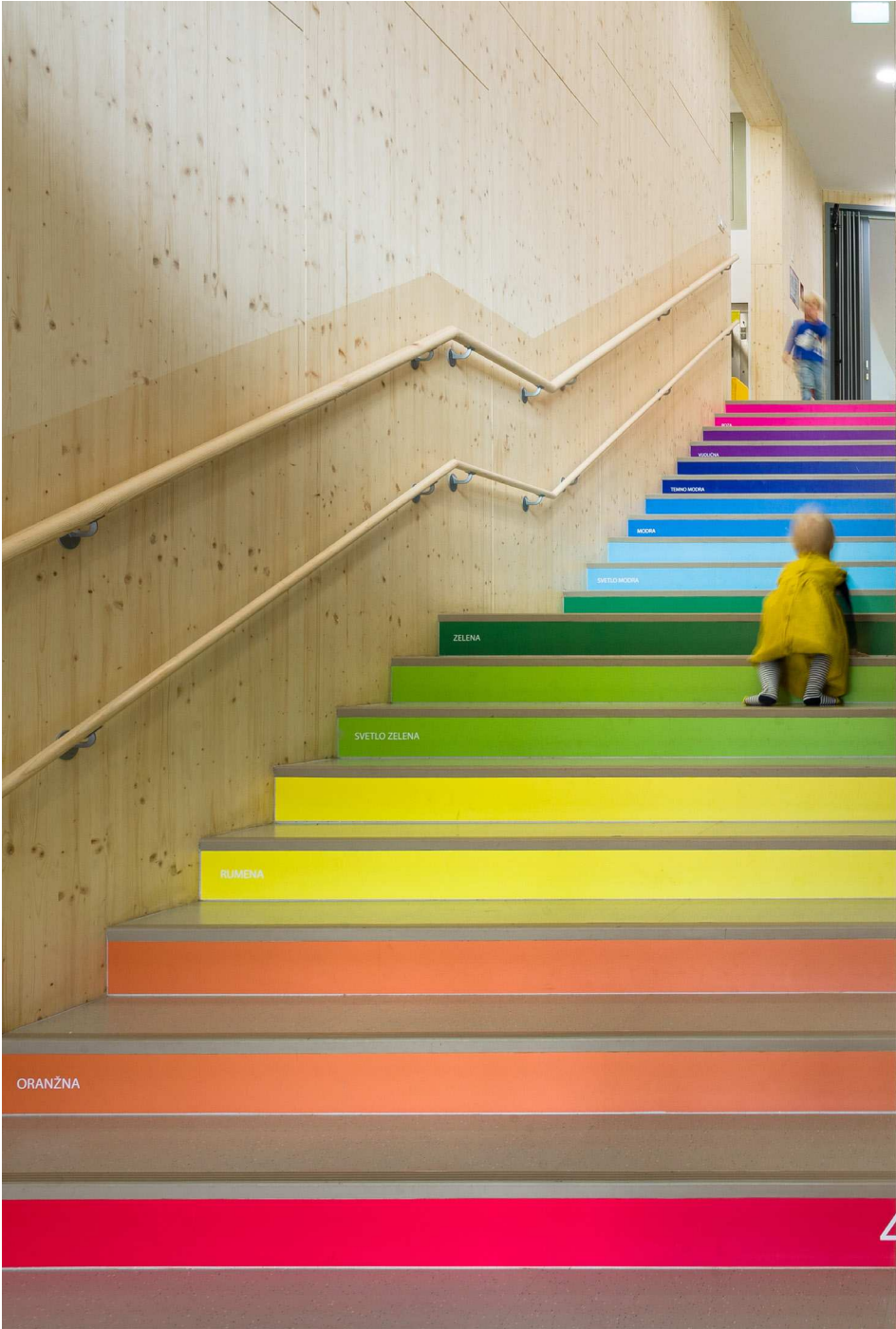
TIMESHARE NURSERY

ŠMARTNO

rubber flooring • **Grain**
project • **Jure Kotnik**
photos • **Janez Marolt**

Circondato da alberi e giardini, la scuola d'infanzia di Šmartno è il primo asilo nella regione della Carinzia costruito interamente in legno. L'architettura segue i principi del risparmio energetico sostenibile, con legno massello di origine locale e fornisce un ambiente di vita sano per i bambini e il personale. Il nostro pavimento Grain si è rivelato il materiale perfetto per le esigenze dell'asilo, rispettoso dell'ambiente e di chi vive lo spazio, supportando i bambini nelle fasi di gioco e apprendimento.

Surrounded by trees and gardens, the kindergarten in Šmartno is the first kindergarten in the Carinthia region built entirely of wood. The architecture follows sustainable energy-saving principles, using locally sourced solid wood, and provides a healthy living environment for children and staff. Our Grain flooring proved to be the perfect material for the requirements of the kindergarten, environmentally friendly and space-friendly, supporting the children in their play and learning phases.







art direction • **Sunjester**

cover photo • **Insung Yoon**

inside illustration • **Noemì Caparros**

this page photo • **Galina Kondratenko**

back cover photo • **Lucas Alexander**



SALES OFFICES

Artigo Spa – Società Unipersonale

Via Cascina Vione 3
20080 Basiglio (Mi)
Tel: (+39) 02 907 864 15
Fax: (+39) 02 907 864 49

Artigo France Sarl

24 Rue Firmin Gillot
75 015 Paris · France
Tel +33 142770000
Fax +33 143487731

Artigo Iberica SL

Avda. de la Plata 47 Bajo
46006 Valencia
Tel: (+34) 963 49 88 99
Fax: (+34) 963 49 87 13

HEADQUARTERS

Artigo Spa – Società Unipersonale

Via Cortemilia 32
Loc. Carpeneto
17014 Cairo Montenotte (SV) Italy
Tel: (+39) 019 50 90 11
Fax: (+39) 019 50 55 13

www.artigo.com

artigo

RUBBER FLOORING
FOR CONTEMPORARY ARCHITECTURE

Boutique
NURSERIES